

# TaHoma® SWITCH

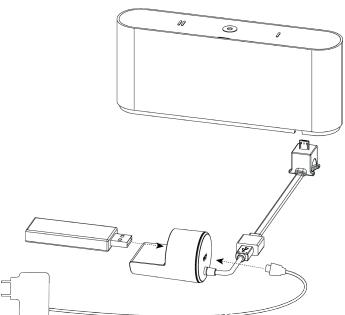
## USB ADAPTER

**EN** The USB adapter adds a USB port to the TaHoma® switch, so you can add the radio option available on the TaHoma® 3.0 App. Maximum current: 2A

 Do not dispose of this product with the household waste. Please take it to a collection point or an approved centre to ensure it is recycled correctly.

**FR** L'adaptateur USB ajoute un port USB à TaHoma®, offrant la possibilité d'ajouter un protocole radio proposé par TaHoma® 3.0 App. Courant maximum : 2A

 Ne jetez pas le produit avec les ordures ménagères. Veillez à le déposer dans un point de collecte ou dans un centre agréé afin de garantir le recyclage.



**somfy**  
SOMFY ACTIVITES SA  
50 avenue du Nouveau Monde  
74300 CLUSES FRANCE  
[www.somfy.com](http://www.somfy.com)

**CE**  
**UK**  
**CA**  
**EAC**

**DE** Der USB-Adapter fügt dem TaHoma® switch einen USB-Anschluss hinzu und bietet die Möglichkeit, ein von der App TaHoma® 3.0 angebotenes Funkprotokoll hinzuzufügen.  
Maximale Stromstärke: 2 A

 Entsorgen Sie das Produkt nicht mit dem Hausmüll. Geben Sie es entsprechend den geltenden Vorschriften bei den kommunalen Sammellestellen oder im Handel ab, um das Recycling zu gewährleisten.

**IT** L'adattatore USB aggiunge una porta USB al TaHoma® switch, offrendo la possibilità di aggiungere il protocollo radio offerto da TaHoma® 3.0 App.  
Corrente massima: 2 A

 Non smaltire il prodotto assieme ai normali rifiuti domestici. Provvedere a consegnarlo a un punto di raccolta o a un centro autorizzato per garantirne il riciclaggio.

**ES** El adaptador USB añade un puerto USB al TaHoma® switch, lo que permite añadir un protocolo de radio propuesto por TaHoma® 3.0 App.  
Corriente máxima: 2 A

 No tire el producto a la basura doméstica. Este debe depositarse en un punto de recogida selectiva o en un centro autorizado para garantizar su reciclaje.

**PT** O adaptador USB acrescenta uma porta USB ao TaHoma® Switch, disponibilizando a possibilidade de acrescentar um protocolo de rádio proposto pela App. TaHoma®.  
Corrente máxima: 2 A

 Não elimine o produto com o lixo doméstico. Certifique-se de que o coloca num ponto de recolha ou num centro autorizado, de modo a garantir a reciclagem.

**CZ** Adaptér USB přidává k přepínači TaHoma® port USB, což umožňuje přidat rádiiový protokol, který nabízí aplikace TaHoma® 3.0.  
Maximální proud: 2A

 Nevyhazujte tento produkt do domácího odpadu. Odneste jej prosím do sběrného místa nebo do schváleného střediska, abyste se ujistili, že je recyklován správně.

**EL** Ο προσαρμογέας USB προσθέτει μία θύρα USB στο TaHoma® switch, δηνοντας έτσι τη δυνατότητα προσθήκης ενός πρωτόκολλου ασύρματης δικτύωσης που προτείνει η TaHoma® 3.0 App.  
Μέγιστη ισχύς: 2A

 Μην απορρίπτετε το προϊόν αυτό με τα οικακά απορρίμματα. Φέρτε το σε ένα σημείο συλλογής ή σε ένα εγκεκριμένο κέντρο για να βεβαιωθείτε ότι είναι ουστα ασυκλικώμενο.

**BG** USB-адаптерът добавя USB-порт към TaHoma® switch, предлагайки възможността да се добави протокол за радио, предложен в приложението TaHoma® 3.0.  
Максимален ток: 2A

 Не изхвърляйте този продукт заедно с битовите отпадъци. Моля, отнесете го в пункт за събиране или одобрена център, за да се уверите, че той е рециклиран правилно.

**PL** Adapter USB dodaje port USB do TaHoma® switch, oferując możliwość dodania protokołu radiowego oferowanego przez TaHoma® 3.0 App.  
Maksymalne natężenie prądu: 2A

 Nie wyrzucaj tego produktu do śmieci domowych. Proszę zanieść go do punktu zbiórki lub zatwierdzonego centrum, aby upewnić się, że jest poprawnie poddany recyklingowi.

**HU** Az USB-adapter USB-portot biztosít a TaHoma® switch számára, amellyel hozzáadható a TaHoma® 3.0 App által kinált rádiós protokoll.  
Maximális áramerősségg: 2A

 Ne dobja a termékét a háztartási hulladék közé. Kérjük, vigye egy gyűjtőhelyre vagy egy jóváhagyott központba, hogy ellenőrizze a megfelelő újrahasznosítást.

**RO** Adaptorul USB adaugă un port USB la TaHoma® switch, oferind posibilitatea de a adăuga un protocol radio oferit de TaHoma® 3.0 App.

Curent maxim: 2A

 Nu aruncați acest produs cu deșeurile menajere. Vă rugăm să-l duceți la un punct de colectare sau la un centru aprobat pentru a vă asigura că este reciclat corect.

**LV** USB pārveidotājs pievieno TaHoma® switch USB portu, dodot iespēju pievienot TaHoma® 3.0 App piedāvāto radio protokolu.

Maksimālais strāvas stiprums: 2A

 Neizmetiet šo izstrādājumu kopā ar sadzīves atkritumiem. Lūdzu, nogādājet to savākšanas vietā vai apstiprinātā centrā, lai pārliecinātos, ka tas tiek pareizi pārstrādāts.

**ET** USB-adapter lisab lülitile TaHoma® switch USB-pordi ja võimaldab lisada rakenduse TaHoma® 3.0 pakutava radioprotokoli.

Maksimaalne voolutugevus: 2 A

 Ärge visake seda toodet koos olmeprügiga. Viige see korrektssesse ringlussevõttu kogumispunkti või tunnustatud keskusesse.

**LT** USB adapteris prideda USB priedavā prie TaHoma® switch, kuris suteikia galimybę prideti TaHoma® 3.0 App pasiūlytą radio protokolą.

Didžiausia srovė: 2A

 Neizmetiet šo izstrādājumu kopā ar sadzīves atkritumiem. Lūdzu, nogādājet to savākšanas vietā vai apstiprinātā centrā, lai pārliecinātos, ka tas tiek pareizi pārstrādāts.

**HR** Prilagodnikom USB dodaje se priključak USB na prekidač TaHoma® čime se omogućava dodavanje radijskog protokola koji se predlaže inačicom 3.0. aplikacije TaHoma®.

Najveća snaga: 2 A

 Ovaj proizvod ne odlažite zajedno s kućnim otpadom. Odnesite je na mjesto sakupljanja ili odobreni centar kako biste osigurali da se ona pravilno reciklira.

**SR** USB adapter dodaje USB port na TaHoma® switch, čime se dobija mogućnost za dodavanje radio protokola putem TaHoma® 3.0 aplikacije.

Trenutni maksimum: 2A

 Ne bacajte ovaj proizvod zajedno sa kućnim otpadom. Odnesite ga u zbirno mesto ili u odobreni centar kako biste osigurali da se pravilno reciklira.

**NL** De USB-adapter voegt een USB-poort toe aan de TaHoma® switch en biedt de mogelijkheid om een radioprotocol toe te voegen dat wordt aangeboden door de TaHoma® 3.0 App.

Maximale stroomsterkte: 2A

 Gooi het product niet weg met het huishoudelijk afval. Let er op dat u het bij een inzamelpunt of depot inlevert zodat het gerecycleerd kan worden.

**FI** USB-sovitin lisää TaHoma® switchin USB-portin, joka tarjoaa mahdollisuuden lisätä TaHoma® 3.0 -sovelluksen tarjoaman radioprotokollan.

Maksimivirta: 2A

 Älä hävitä tästä tuotetta talousjätteiden mukana. Vie se keräyspisteeseen tai hyväksyttyyn keskukseen varmistaaksesi, että se kierrätetään oikein.

**SV** USB-adaptern lägger till en USB-port till TaHoma®-switch, vilket möjliggör att lägga till ett radioprotokoll som erbjuds av TaHoma® 3.0 App.

Maximal ström: 2A

 Släng inte produkten ihop med hushållsavfallet. Ta den till en insamlings- eller återvinningscentral så att den kan återvinnas.

**NO** USB-nettadapteren legger til en USB-port på TaHoma® switch, slik at det blir mulig å legge inn en radioprotokoll fra TaHoma® 3.0-Appen.

Maksimal strøm: 2A

 Ikke kast apparatet i det vanlige husholdningsavfallet. Det skal leveres til forhandler eller gjengivningsstasjon for å sikre at det blir resirkulert.

**DA** USB-adapteren tilfører en USB-port til TaHoma® switch, som giver mulighed for at tilføje en radioprotokol, der tilbydes af TaHoma® 3.0 App.

Maks. strøm: 2A

 Bortskaft ikke dette produktet sammen med husholdningsaffaldet. Tag det med til et indsamlingssted eller et godkendt center for at sikre, at det genanvendes korrekt.

**TR** USB adaptörü, TaHoma® anahtarına bir USB bağlantı noktası ekleyerek TaHoma® 3.0 Uygulaması tarafından sunulan bir radyo protokolü eklemeye olanak sunar.

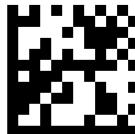
Maksimum akım: 2A

 Bu ürünü evsel atıklarla birlikte atmayın. Doğru bir şekilde geri dönüştürülmesini sağlamak için lütfen bir toplama noktasına veya onaylı bir merkeze götürün.

**SK** K TaHoma® switchu pridá USB adaptér jeden USB port. Budete tak mať možnosť pridať jeden rádiiový protokol, ktorý ponúka aplikácia TaHoma® 3.0.

Maximalný prúd: 2 A

 Tento výrobek nesmie byť vyhodený do zmesového komunálneho odpadu, ale patrí do triedeneho zberu.



Ref. 5163062A